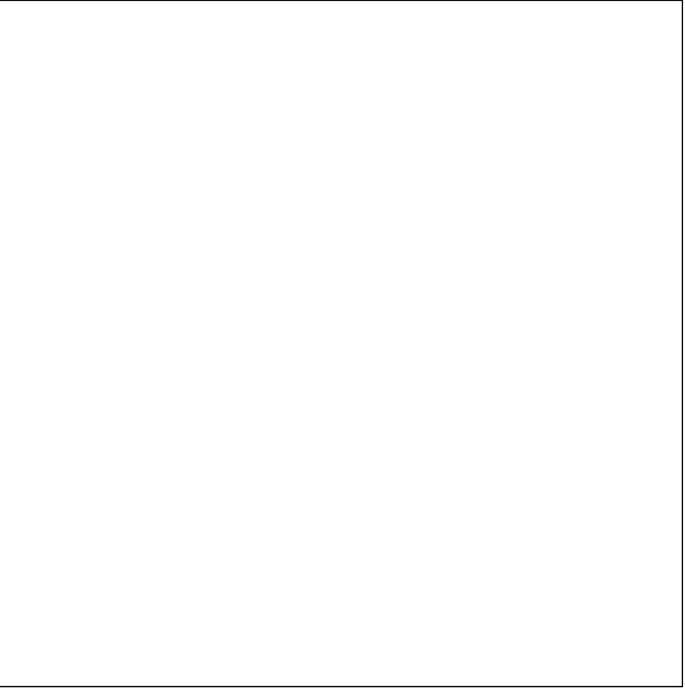


ଶୂନ୍ୟ ଶିକ୍ଷା

Hen and Eagle



Ann Nduku ✎
Wiehan de Jager ✎
Asma Afreen 📄
3 ||
ଘଟଣା / English / English



Global Storybooks

globalstorybooks.net

ଶୂନ୍ୟ ଶିକ୍ଷା / Hen and Eagle

Ann Nduku ✎

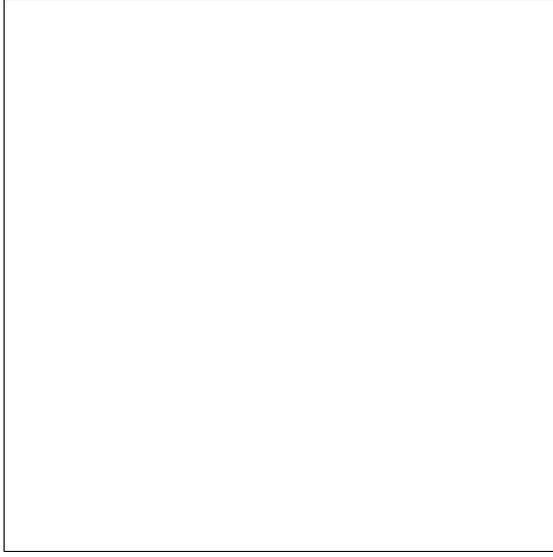
Wiehan de Jager ✎

Asma Afreen (bn) 📄



This work is licensed under a Creative Commons
[Attribution 3.0 International License.](https://creativecommons.org/licenses/by/3.0)
<https://creativecommons.org/licenses/by/3.0>

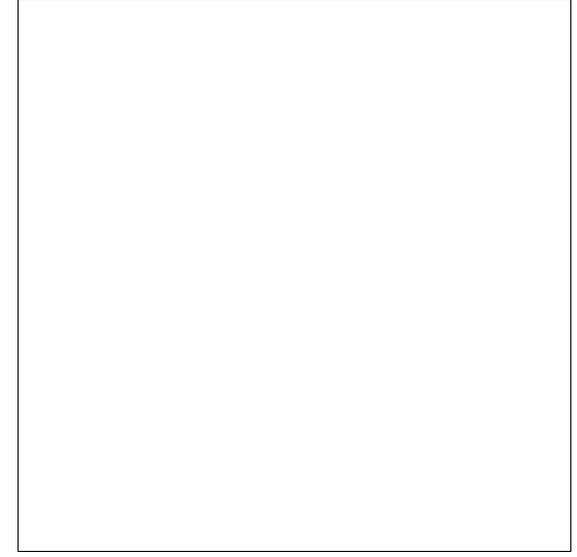




এককালে, মুরগী এবং ঈগল বন্ধু ছিল। তারা অন্যান্য পাখিদের সাথে শান্তিতে বাস করত। তাদের কেউই উড়তে পারতো না।

...

Once upon a time, Hen and Eagle were friends.
They lived in peace with all the other birds. None of them could fly.



ঈগলের ডানার ছায়া মাটিতে পড়লেই, মুরগী তার ছানাদের সতর্ক করে দেয়। “খালি এবং শুকনো জমির থেকে বের হয়ে যাও।” এবং তারা উত্তর দেয়: “আমরা বোকা নই। আমরা দৌড়ে পালাব।”

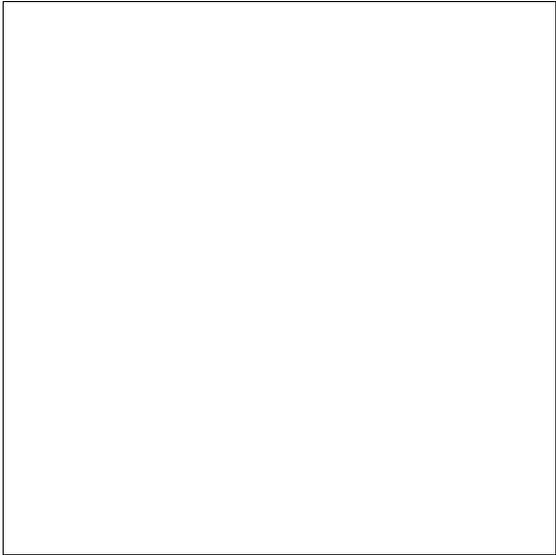
...

As the shadow of Eagle's wing falls on the ground, Hen warns her chicks. “Get out of the bare and dry land.” And they respond: “We are not fools. We will run.”

ଏକଦିନ, ନେମ ମୁଁଭିକ୍ଷୁକ ହଲ । ସାମ୍ୟ ଦୁଃଖୀଜୀବ ଜନ୍ୟ ଉଁଗଲକେ ସ୍ୱୀବ
ମୁଁେ ଚୁଁେ ଚୁଁେ ଚୁଁେ ଚୁଁେ । ଚେ ସ୍ୱୀବ କ୍ଷାନ୍ତ ହେସା ହିକେବ ଆମଲ । ଉଁଗଲ
ହଲ, "କ୍ଷମେସ ଜନ୍ୟ ଏକଟି ମହଜ୍ଜ ଦୁଃଖୀସ୍ତ ଅବସ୍ୟାହିଁ ଆଞ୍ଜି!"

...

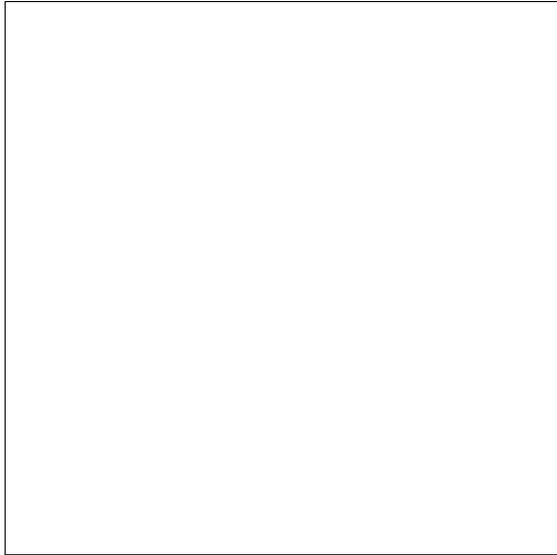
One day, there was famine in the land. Eagle
had to walk very far to find food. She came back
very tired. "There must be an easier way to
travel!" said Eagle.

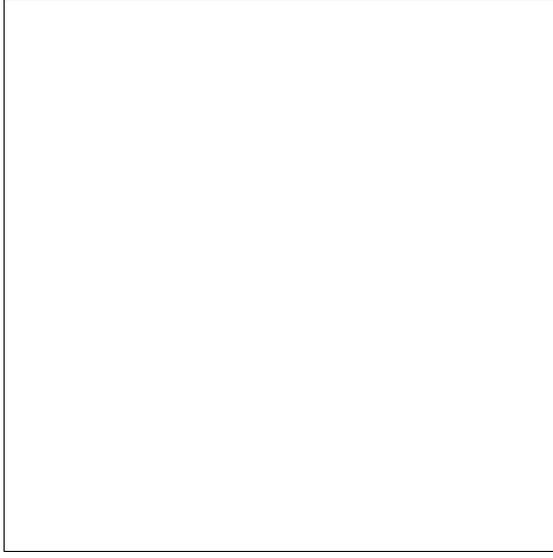


ମସ୍ତାନ ସଧନ ଉଁଗଲ ଆମଲ, ଚେ ସ୍ୱୀବଜୀକେ ବାଲ୍ଲି ଚୁଁେ ଚୁଁେ ଦେହଲ,
ହିକ୍ଷୁ କୋଳେ ଚୁଁେ ଚୁଁେ ଚୁଁେ । ତହିଁେ ଚୁଁେ ଚୁଁେ ଚୁଁେ ଚୁଁେ ଚୁଁେ ଆମଲ
ଏବେ ଏକଟି ଗୁଁା ଧରା ହିଲେସ ବଲେ ଚେଲ । ଚେଲ । ତାହାଋସ ଯେକ,
ସଧନାହିଁ ଉଁଗଲେସ ନେସା ହିଲେ, ଚେ ସ୍ୱୀବଜୀକେ ବାଲ୍ଲି ଚୁଁେ ଚୁଁେ ଦୁଃଖୀଜୀ
ଅବସ୍ୟାସ ମାସ ।

...

When Eagle came the next day, she found Hen
scratching in the sand, but no needle. So Eagle
flew down very fast and caught one of the
chicks. She carried it away. Forever after that,
whenever Eagle appears, she finds Hen
scratching in the sand for the needle.

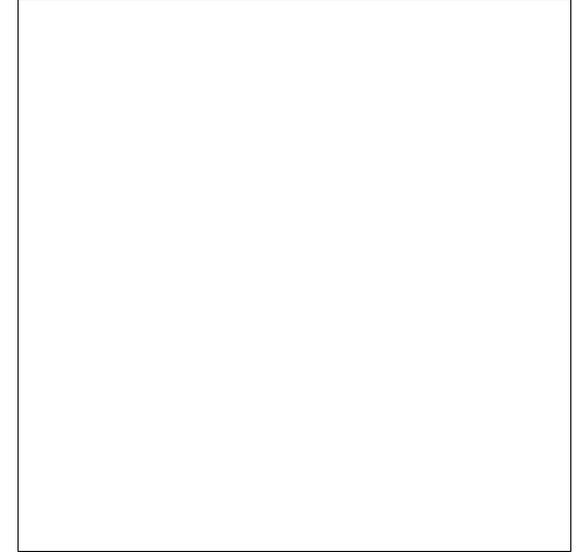




এক রাতে ভাল ঘুম দিয়ে উঠার পরে, মুরগীর মাথায় একটি চমৎকার বুদ্ধি এল। সে তার সব পাখি বন্ধুদের পড়ে যাওয়া পালক সংগ্রহ করতে লাগল। “চল, এইগুলোকে আমরা আমাদের নিজেদের পালকের উপর সেলাই করে লাগিয়ে দেই,” সে বলল। “সম্ভবত এটি ভ্রমণ করাকে আরও সহজ করে তুলবে।”

...

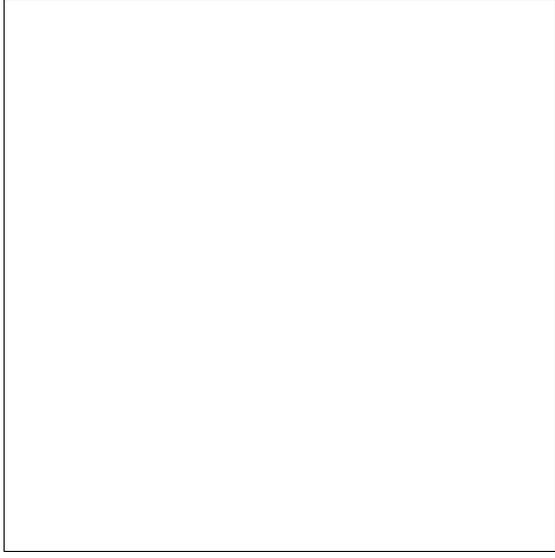
After a good night's sleep, Hen had a brilliant idea. She began collecting the fallen feathers from all their bird friends. “Let's sew them together on top of our own feathers,” she said. “Perhaps that will make it easier to travel.”



“আমাকে শুধু একটি দিন দাও,” মুরগী ঈগলের কাছে মিনতি করল। “তারপর তুমি তোমার ডানা ঠিক করে আবার খাদ্যের জন্য উড়ে যেতে পারবে।” “শুধু একটি দিন,” ঈগল বলল। “তুমি যদি সুঁই খুঁজে না পাও, তবে তোমাকে তোমার একটি ছানা আমাকে মাশুল হিসেবে দিতে হবে।”

...

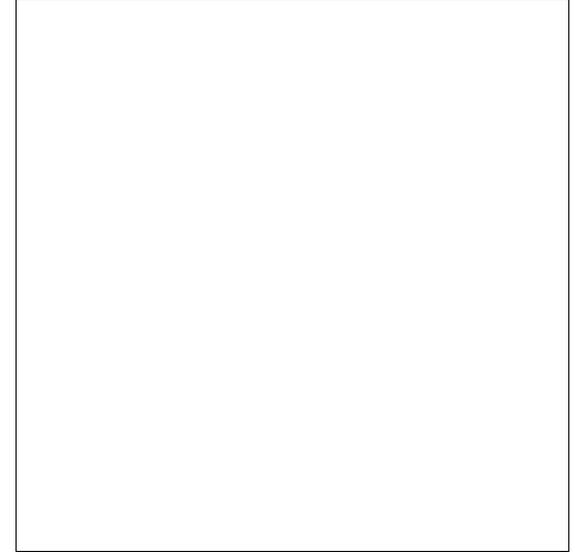
“Just give me a day,” Hen begged Eagle. “Then you can fix your wing and fly away to get food again.” “Just one more day,” said Eagle. “If you can't find the needle, you'll have to give me one of your chicks as payment.”



কিন্তু অন্য পাখিরা ঈগলকে উড়ে যেতে দেখেছে। তারা তাদের জন্য ডানা তৈরি করতে মুরগীকে সুঁইটি ধার দিতে বলল। শীঘ্রই পুরো আকাশে পাখিরা উড়তে লাগল।

...

But the other birds had seen Eagle flying away. They asked Hen to lend them the needle to make wings for themselves too. Soon there were birds flying all over the sky.



শেষ পাখিটি যখন ধারের সুঁই ফেরত দেয়, মুরগী সেখানে ছিল না। তাই তার বাচ্চারা সুঁই নিয়ে নেয় এবং এর সাথে খেলতে শুরু করে। যখন তারা খেলতে খেলতে ক্লান্ত হয়ে পড়ে, তখন তারা বালুতে সুঁই ফেলে আসে।

...

When the last bird returned the borrowed needle, Hen was not there. So her children took the needle and started playing with it. When they got tired of the game, they left the needle in the sand.